

Diskurso di Su Ekselensia gobernador, sra. Lucille George-Wout den kuadro di apertura di añá parlamentario 2024 – 2025.

Señora Presidente, honorabel miembronan di Parlamento, i kerido siudadanonan.

Gobièrnu ta kuminsá e añá parlamentario ku un sintimentu profundo di responsabilidat, propósito i kompromiso. E retonan ku nos ta enfrentá komo pais ta grandi, pero e oportunitatnan ta inmenso. Huntu, nos tin e poder pa duna forma na nos futuro i krea un nashon duradero, próspero.

Señora Presidente, Gobièrnu ker a elaborá riba e metanan i tambe enfoká riba e prioridatnan di Gabinete Pisas II pa e añá parlamentario ku ta kuminsá awe.

Promé ku a planifiká nos a reflekshoná, i a kai na kuenta ku durante di añá parlamentario 2023 – 2024 Gobièrnu a hasi tur su esfuerso pa kumpli ku e eksigensianan di e Pakete di Pais (*Landspakket*). A traha riba struktura, reorganisashon, modernisashon i profeshonalisashon di tur loke tin di aber ku nos aparato públiko. Tambe nos a posishoná nos mes i krea laso mas fuerte na nivel nashonal, regional, internashonal i den Reino. E logronan di kada ministerio a sirbi komo kompas pa diseño di e plan pa 2024 – 2025, i meskos ku e añanan anterior a tuma e retonan ku nos pueblo i pais ta enfrentá, i a hasi nan un oportunitat pa trese kambio i aportá na bienestar di un i tur.

Kontinuidat, modernisashon i digitalisashon ta algun di e karakterístikanan fuerte di Gabinete Pisas II, i esaki ta reflehá den e plan di e añá akí, ku ta simplifiká den tres área: Maneho i Seguridat, Ekonomia i Sostenibilidat, i Desaroyo i Bienestar. Na kontinuashon presentashon di e contenido di kada área:

Maneho i Seguridat: E ministerionan ku ta responsabel pa ehekutá e área akí ta: Ministerio di Asuntunan General, Ministerio di Hustisia, i Ministerio di Maneho di Gobernashon, Planifikashon i Servisio Públiko. Pa e aña parlamentario akí e metanan ta:

Sigui ekipá e personal pa nan por sirbi nos komunidad mas mihó. E manera ku lo traha riba esaki na promé lugá lo ta yenando e puestonan ku ainda ta habrí den nos aparato públiko. Seguidamente lo pèrkurá pa e materialnan nesesario pa un funshonamentu optimal. Esaki no ta enserá únikamente e infrastruktura (manera e lokalnan nobo na JJIC), òf e instrumentonan pa por hasi e trabou (entre otro kámara di seguridat i brantspùit nobo), pero e ta tambe kapasitashon di e empleadonan públiko ku programa i interkambio na nivel lokal, regional i den Reino, di manera ku nan por hasi nan trabou mas eficiente i ku mihó kooperashon. Huntu ku esakinan Gobièrnu lo sigui kumpli ku su tareanan hurídiko komo ko-legisladó.

Un otro meta ta pa sigui fortifiká e relashonnan nashonal, regional, internashonal i den Reino. A firma diferente akuerdo i tratado, entre nan e tratado pa Kòrsou por a bira miembro asosiá di Caricom, tratado kontra labamentu di plaka, e tres tratadonan kontra korupshon i hopi mas. Riba mesa ta pendiente ainda firmamentu di e Akuerdo di Paris tokante kambio di klima. Lo traha riba implementashon di un plan stratégiko pa kooperashon regional den Caricom, un maneho geo-polítiko sólido pa Latino Amérika i Karibe i un bon kolaborashon ku nos partnernan den Reino. Kumplimentu ku e normanan internashonal ta faboresé Kòrsou su reputashon komo un hurisdikshon ku ta kumpli.

Na nivel legislativo e meta ta pa sigui traha riba dokumentashon i aksesibilidat digital di nos leinan. Huntu ku esaki ofisialisá e leinan pendiente, segun ku ta sigui vigilá kumplimentu di esnan eksistente. Por pensa aki riba Lei di Opio, èksamen práktiko pa reibeweis ku outo ku ta pasa speed outomátiko tambe, i implementashon di un lei eksistente ku introdukshon di un karchi di parker pa hende ku desabilitat físiko, esaki lo ta na enkargo di Departameno di Asuntunan Públiko (Kranshi).

Ora ta trata di hustisia ta imperativo pa sigui traha riba e balanse entre represhon i resosialisashon. A firma diferente akuerdo, tur ku e meta pa duna guia i mas oportunitat laboral na esnan ku ta forma parti di nos komunidad, pero ku awor akí

ta isolá den Sentro di Detenshon i Korekshon Kòrsou. Riba tereno di prevenshon Gobièrnu ta trahando pa yega na un plan integral di prevenshon dirigí riba seguridat di e siudadano.

Pa loke ta aksesibilidat di informashon, e enfoke ta pa sigui digitalisá e servisio di aplikashon online ku mas servisio. Tambe kaba di tradusí tur teksto di e lokèt digital na papiamentu, spañó i ingles. CBS na su turno lo sigui desaroyá e sistema nashonal di estadístika, i lo traha pa logra mas kolaborashon ku diferente servisio di gobièrnu, sektor no-gubernamental i sektor privá pa asina produsí mas dato ofisial riba e diferente terenonan ku no ta kubrí sufisiente ainda. Archivo Nashonal lo sigui ku digitalisashon di dokumento balioso di nos herensia i historia di manera ku esakinan tambe por ta aksesibel na un manera digital.

Señora Presidente,

Pa loke ta e área di Ekonomia i Sostenibilidat, e ministerionan ku ta responsabel pa ehekutá e punto akí di e plan di gobièrnu ta: Ministerio di Desaroyo Ekonómiko, Ministerio di Finansa, Ministerio di Tráfiko, Transporte i Planifikashon Urbano, Ministerio di Salubridat Públiko, Medio Ambiente i Naturalesa. Pa e aña parlamentario akí e metanan ta pa:

Envolví tur *stakeholders* pa sigui stimulá kresementu ekonómiko riba diferente área. Eliminá *red tape*, baha gastu pa hasi negoshi, i krea e kondishonnan nesenario pa por garantisá un struktura ekonómiko fuerte i diversifiká. Adaptashon di lei, simplifikashon di proseso i digitalisashon ta e medionan ku lo usa pa logra esaki. Lo implementá Lei di Horeca i lo hasi uso di estadística pa formulá un maneho ku ta garantisá un kresementu balansá di e sektor di turismo, i ku tin balor agregá pa nos ekonomia. Otro punto di akshon ta, sigui ku e esfuersonan pa krea stabilitat den preis, ku ta enserá sigui ku e maneho dirigí riba kontrol i komparashon di preis entre diferente estableimentu, reforsá pa perfekshonamentu di e aplikashon Mi Pòtmòni. Pa 2025 lo inisiá e proyekto Makutu Básiko i Smart Card pa e grupo ménos pudiente. Huntu ku esakinan lo finalisá e anáalisis pa despues introdusí na 2025 e struktura nobo pa preis di awa i koriente. Tambe lo implementá e Strategia Nashonal di Eksportashon (NES) i Plan Nashonal di Rekuperashon. Tur esakinan enfoká pa hasi e gastunan di negoshi mas kompetitivo.

Mehorashon di e maneho finansiero i implementashon di e reformanan den e sistema di impuesto tambe ta un di e metanan pa aña parlamentario 2024 – 2025. Promové un klima di invershon faborabel tantu pa e habitante komo esun ku no ta biba akí, ta un di Gobièrnu su aspirashonnan. Pa logra esaki lo desaroyá i formalisá un maneho fiskal optimalisá i kompetitivo tantu na nivel nashonal komo internashonal. Tambe lo sigui modernisá i reorganisá Inspekshon di Impuesto. Invershon den e fasilidatnan, huntu ku atkisishon i kapasitashon di e personal lo kontinuá. Adishonal por spera ku pronto e Servisio di Impuesto lo muda pa su lokalidat original na Regenteselaan, i lo habri bèk den su edifisio renobá.

Pa loke ta e situashon finansiero di pais a tene kuenta ku total 38 mion florin den e presupuesto di 2025 pa solushoná e situashon di Curaçao Medical Center (CMC). E suma akí ta konsistí di 20 mion florin na likides èkstra i 18 mion florin na amortisashon (*aflossing*) i interes. SVB tambe a oumentá su presupuesto di kuido pa CMC komo parti di e solushon pa e problemátika. Lòs for di esaki, a reservá 204

mion florin pa invershon den diferente sektor, tantu pa renobashon di edifisio, komo pa mehorá dunamentu di servisio i oumento di efisiensia den gobièrnu.

Na nivel di infrastruktura lo sigui ku implementashon di e diferente plannan ku tin un durashon di mas aña. Por pensa aki riba mantenshon di kaya, mehorashon di infrastruktura, proyekto rònt di sentro di siudat, konstrukshon na Colon, legalisashon di konstrukshon di kas konstruí sin pèrmit i un proyekto di lei pa e trayektonan aktivo di revishon di EOP.

Komunikashon entre hende mas i mas ta dependé di teknologia i den e parti akí Gobièrnu ta trahando riba reforma di e sektor di telekomunikashon. Maneho i adaptashon di lei ku ta duna kontesta riba e desaroyonan di último tempu tambe ta forma parti di esaki. Por pensa aki riba un strategia nashonal tokante e ròl di inteligensia artifisial, aksesu na internet rápido i pagabel i medida pa garantisá diversidat di provedor di servisio di telekomunikashon.

Na momento ku ta trata di kontakto personal outomátikamente nos ta pensa riba transporte. Lo traha e aña akí pa yega na eliminá e sistema di límite legal pa transporte di taksi i tourwagen, i na nivel di aviashon i aktividat marítimo lo sigui ku implementashon di e plan di korekshon pa solushoná e konklushonnan ku a sali for di e ouditorianan.

No por papia di infrastruktura sin tene kuenta ku medio ambiente i naturalesa. Riba e tereno akí lo sigui traha riba un aserkamentu integral i holístiko unda protekshon di naturalesa i medio ambiente ta kana simultáneo ku e sosten den produkshon di propio alimento, rekreashon i un ambiente limpi i sano pa biba. Tur esakinan teniendo kuenta ku e kambionan klimatológiko ku ta afektá nos pais. Esakinan ta reflehá den akshonnan spesífiko manera maneho pa desaroyo i uso di Klein Kòrsou na un manera sostenibel i duradero, i un maneho pa alsa produkshon agrario, peska lokal i krio di bestia saludabel. Esakinan ta kompañá pa implementashon di e plan di maneho di Naturalesa, Biodiversidat i Protekshon di Naturalesa ku ta duna atenshon na e manera kon ta atendé ku desperdisio i polushon, pero tambe drechamentu di servisio i fasilidat di nos playanan públiko, haf di piskadó, reparashon di dam. Un otro aspekto ku tin un relashon estrecho entre medio ambiente, naturalesa i salubridat ta prevenshon kolektivo di malesa contagioso kousá di animal pa hende i vise versa. Esaki ta konsistí di kontrol i eliminashon di foko di sangura i otro insekto, meskos ku otro bestia manera djaka i raton ku ta

forma un peliger pa salú di hende. Mester konsiderá den e aspekto aki tambe e parti veterinario relashoná ku produkto alimentisio, i bienestar di animal, spesífikamente pushi i kachó di kaya. E fenomenonan ku ta resultado di e kambio di klima tambe tin atenshon di Gobièrnu. Preparashon pa firmamentu di e Akuerdo di Paris tokante kambio di klima, ta sostené Gobièrnu su maneho di sostenibilidat di medio ambiente i naturalesa. Relashoná ku esaki lo traha riba un plan pa atraé fondo di diferente instituto internashonal pa proyekto ku ta prepará riba kambio di klima i su efektonan pa nos isla.

Pa e área di Desaroyo i Bienestar, e ministerionan ku ta responsabel pa ehekutá e punto akí di e plan di gobièrnu ta: Ministerio di Enseñansa, Siensia, Kultura i Deporte, Ministerio di Desaroyo Sosial, Labor i Bienestar, Ministerio di Salubridat Públiko, Medio Ambiente i Naturalesa. Pa e aña parlamentario akí e metanan ta lo siguiente:

Salubridat ta konsentrá riba un maneho holístiko i integral dirigí riba un bida saludabel. Pa e aña parlamentario akí, Gobièrnu lo sigui garantisá kuido pagabel, aksesibel i di bon kalidat. Lo tin atenshon spesial pa salú mental i un programa integral dirigí riba minimalisashon di e malesanan manera diabétis, malesa kardiovaskular, kanser i malesanan transmití seksualmente. Lo traha riba konsientisashon di e poblashon pa un kambio di komportashon i promoshon di un estilo di bida sano.

Ora ta papia di desaroyo i bienestar; famia, hubentut, trabou i desaroyo sosial ta pará sentral. Pa e aña parlamentario akí lo krea un maneho integral ku ta sigui fortifiká e desaroyo sosial di nos komunidad i duna oportunidat na kada habitante pa por partisipá na merkado laboral i un bida sosial. Esaki ku e meta pa garantisá prosperidat, bienestar i un ambiente sano pa biba. Ta trata akí riba redefinishon di maneho di subsidio, kapasitashon di e personal, i implementashon di e plan di “Maneho riba Merkado Laboral, Lei i Regulashon”. Gobièrnu lo sigui ku investigashon mas profundo tokante labor ilegal di trahadó estranhero, i ehekushon di e trayekto di Formashon Sosial pa esnan ku ta bandoná skol i/òf tin problema di komportashon.

Den kaso di Enseñansa, esaki ta komparabel ku e simia ku ta planta awor pa despues por kosechá e frutanan. Lo sigui traha riba kambio fundamental i struktural den enseñansa, ku ta inkluí sigui drecha infrastruktura di nos skolnan, stipulá i kumpli ku e kalidatnan básiko pa asina garantisá ku por tin oportunidat igual pa tur studiante. Tambe lo sigui ku kapasitashon di e maestro- i dosentenan i e programa di desaroyo profeshonal. Digitalisashon lo sigui tin un atenshon spesial. E siguiente paso den e proyekto di digitalisashon ta integrá teknologia digital den skol, pa prepará nos muchanan pa ta aktivo den e era di digitalisashon i e alumnonan siña usa aplikashonnan digital na un manera sigur, efikas, krítiko i konsiente (esaki ta inkluí uso di Inteligencia Artifisial). Adishonal lo sigui traha den kolaborashon ku e sindikatonan pa yega na resolushon di diferente tema relashoná ku posishon hurídiko di dosente i personal no dosente. Tambe ta reorganizando un órgano

sentral ku ta enkargá ku subsidio pa mucha ku mester di yudansa finansiero pa por bishitá sentro pre-eskolar. Huntu ku esakinan Gobièrnu lo duna apoyo i sigui ku implementashon di e plan pa optimalisashon di nos instituto nashonal di enseñansa superior, UoC, tantu riba nivel di funshonamentu komo di kontenido.

Desaroyo i bienestar di un pueblo tin tambe e parti kultural i deportivo. Pa e motibu akí lo lanta otro aña Instituto Nashonal di Kultura ku lo bira un órgano sentral di koordinashon pa reforsá, aktivá i stimulá e sektor kultural di Kòrsou. Tambe lo desaroyá un plan i lo traha riba ehekushon di esaki pa yega na un teatro nashonal moderno ku lo bin enrikesé e esena kultural di Kòrsou. Ademas lo evaluá e diferente posibilidatnan pa amplia Biblioteca Nashonal su papel den formashon i desaroyo di nos komunidad.

Pa loke ta e área di deporte lo dediká na mehorá nos fasilidatnan deportivo, por pensa akí riba konstrukshon di un stadion di Little League. Tambe lo sigui traha ku organisashonnan deportivo pa sigurá ku deporte ta aksesibel pa un i tur, i huntu ku esaki lo restrukturá e proseso di firmamentu di kontrato di maneho ku organisashonnan deportivo di manera ku nan por tin nan propio espasio pa hasi deporte.

Sra Presidente, honorabel miembronan di Parlamento,

Pa Gabinete Pisas II tin éksito den e reforma i manehonan presentá ta imperativo komprondé ku progreso berdadero ta eksigí kolaborashon, union i propósito kompartí.

15 di desèmber proksimo nos ta selebra 70 añu Statuut di Reino Ulandes; Pues 70 añu Autonomia, 70 añu Gobernashon propio!

Gobièrnu ta komprometé pa traha na un manera estrecho ku tur gremio — siudadanonan, empresario, i tur otro aktor den nos komunidad—pa logra e metanan fihá. E reformanan akí no solamente ta regardá polítika i gobernashon, pero nan ta dirigí riba konstrukshon di un nashon mas fuerte i próspero pa tur siudadano.

Ta deseo di Gobièrnu pa nos probechá e oportunitat i bai dilanti ku determinashon i optimismo, sabiendo ku e eskohonan ku nos ta hasi awe lo definí futuro di nos pais pa e generashonnan ku ta bini.

Ku Dios bendishoná nos Pueblo, Dios bendishoná Kòrsou!

Masha danki.